



Comhairle an
Aontais Eorpaigh

An Bhruiséil, 2 Bealtaine 2023
(OR. en)

8898/23

ENV 437

NÓTA CLÚDAIGH

ó:	An Coimisiún Eorpach
dáta a fuarthas:	28 Aibreán 2023
chuig:	Ardrúnaíocht na Comhairle
Uimh. an doic. ón gCoim.:	D088269/02
Ábhar:	CINNEADH ÓN gCOIMISIÚN an XXX lena mbunaítear critéir Éicilipéad an AE le maidir le táirgí ionsúiteacha sláinteachais agus cuacháin mhíosta in-athúsáidte

Gheobhaidh na toscaireachtaí i gceangal leis seo doiciméad D088269/02.

Faoi iamh: D088269/02



AN COIMISIÚN
EORPACH

An Bhruiséil, **XXX**
D088269/02
[...] (2023) **XXX** draft

CINNEADH ÓN gCOIMISIÚN

an **XXX**

lena mbunaítear critéir Éicilipéad an AE le maidir le táirgí ionsúiteacha sláinteachais agus cuacháin mhíosta in-athúsáidte

(Téacs atá ábhartha maidir le LEE)

CINNEADH ÓN gCOIMISIÚN

an **XXX**

lena mbunaítear critéir Éicilipéad an AE le maidir le táirgí ionsúiteacha sláinteachais agus cuacháin mhíosta in-athúsáidte

(Téacs atá ábhartha maidir le LEE)

TÁ AN COIMISIÚN EORPACH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh,

Ag féachaint do Rialachán (CE) Uimh. 66/2010 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 25 Samhain 2009 maidir le hÉicilipéad an AE¹, agus go háirithe Airteagal 8(2) de,

Tar éis dul i gcomhairle le Bord an Aontais Eorpaigh um Éicilipéadú,

De bharr an mhéid seo a leanas:

- (1) Faoi Rialachán (CE) Uimh. 66/2010, is féidir Éicilipéad an AE a dhámhachtain do na táirgí sin a bhfuil tionchar laghdaithe acu ar an gcomhshaol i gcaitheamh a saolré ar fad.
- (2) Déantar foráil le Rialachán (CE) Uimh. 66/2010 go bhfuil critéir shonracha Éicilipéad an AE le bunú de réir grúpaí táirgí.
- (3) Le Cinneadh 2014/763/AE ón gCoimisiún² bunaíodh critéir Éicilipéad an AE mar aon leis na ceanglais ghaolmhara measúnaithe agus fíorúcháin le haghaidh an ghrúpa táirgí ‘táirgí ionsúiteacha sláinteachais’. Cuireadh síneadh le tréimhse bhailíochta na gcritéar agus na gceanglas sin go dtí an 31 Nollaig 2023 le Cinneadh (AE) 2018/1590 ón gCoimisiún³.
- (4) Chun an dea-chleachtas sa mhargadh le haghaidh an ghrúpa táirgí a léiriú ar bhealach níos fearr agus chun forbairtí beartas agus deiseanna a d’fhéadfadh a bheith ann amach anseo maidir le glacadh méadaithe agus éileamh an mhargaidh ar tháirgí inbhuanaithe a chur san áireamh, is iomchuí sraith nua critéar maidir le táirgí ionsúiteacha sláinteachais a leagan síos. Ós táirge inbhuanaithe é a bhféadfadh margadh méadaitheach a bheith ann dó, is iomchuí sraith critéar a bhunú freisin le haghaidh cuacháin mhíosta in-athúsáidte.

¹ Rialachán (CE) Uimh. 66/2010 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 25 Samhain 2009 maidir le hÉicilipéad an AE (IO L 27, 30.1.2010, lch. 1);

² Cinneadh 2014/763/AE ón gCoimisiún an 24 Deireadh Fómhair 2014 lena mbunaítear na critéir éiceolaíocha chun Éicilipéad an AE a dhámhachtain do tháirgí ionsúiteacha sláinteachais (IO L 320, 6.11.2014, lch. 46).

³ Cinneadh (AE) 2018/1590 ón gCoimisiún an 19 Deireadh Fómhair 2018 lena leasaítear Cinntí 2012/481/AE, 2014/391/AE, 2014/763/AE agus 2014/893/AE a mhéid a bhaineann le tréimhse bhailíochta na gcritéar éiceolaíoch maidir le hÉicilipéad an AE a dhámhachtain do tháirgí áirithe, agus leis na ceanglais measúnaithe agus fíorúcháin ghaolmhara (IO L 264, 23.10.2018, lch. 24).

- (5) Sa Tuarascáil ar Sheiceáil Oiriúnachta Éicilipéid an AE⁴ an 30 Meitheamh 2017, lena ndearnadh athbhreithniú ar chur chun feidhme Rialachán (CE) Uimh. 66/2010, thángthas ar an gconclúid gur gá cur chuige níos straitéisí a fhorbairt i leith Éicilipéid an AE, lena n-áirítear cuachadh grúpaí táirgí a bhfuil dlúthbhaint acu le chéile i gcás inarb iomchuí.
- (6) I gcomhréir leis na conclúidí sin agus tar éis dul i gcomhairle le Bord an Aontais Eorpaigh um Éicilipéadú, is iomchuí an grúpa táirgí ‘táirgí ionsúiteacha sláinteachais’ a chuachadh leis an ngrúpa táirgí ‘cuacháin mhíosta in-athúsáidte’ in aon Chinneadh amháin, ós rud é go gcomhlíonann an dá ghrúpa táirgí an fheidhm chéanna.
- (7) I gcomhréir le Rialachán (AE) Uimh. 66/2010, ní dhéanfar Éicilipéad an AE a dhámhachtain d’aon chineál feiste leighis, lena n-áirítear iad siúd a shainmhínítear i Rialachán (AE) 2017/745 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle⁵.
- (8) Sa Phlean nua Gníomhaíochta um an nGeilleagar Ciorclach i gcomhair Eoraip níos glaine agus níos iomaíche⁶ arna ghlacadh an 11 Márta 2020, sonraítear go bhfuil na ceanglais maidir le marthanacht, in-athchúrsáilteacht agus an cion athchúrsáilte le háireamh ar bhealach níos córasaí i gcritéir Éicilipéad an AE.
- (9) Maidir le critéir athbhreithnithe Éicilipéad an AE i dtaca le táirgí ionsúiteacha sláinteachais agus cuacháin mhíosta in-athúsáidte, ba cheart é a bheith d’aidhm ag na critéir sin táirgí a bhfuil tionchar teoranta acu ar an gcomhshaol ar feadh a saolré a chur chun cinn, ar táirgí iad a tháirgtear trí úsáid a bhaint as próisis atá éifeachtúil ó thaobh an ábhair de agus atá fuinneamhéifeachtúil. Go sonrach, le critéir athbhreithnithe Éicilipéad an AE cuirtear táirgí chun cinn a bhfuil tionchar teoranta acu ó thaobh astaíochtaí san uisce agus san aer le linn a dtáirgthe, táirgí lena n-úsáidtear amhábhair a fhaightear ó fhoraóisí a bhainistítear go hinbhuanaithe, agus lena gcomhlíontar ceanglais dhiana maidir le substaintí díobhálacha. Thairis sin, chun rannchuidiú leis an aistriú chuig geilleagar níos ciorclaí, cuirtear chun cinn leis na critéir úsáid pacáistíochta páipéir agus/nó cairtchláir, i gcás inar féidir, mar rogha mhalartach ar phacáistíocht phlaisteach, agus cuirtear pacáistíocht ina bhfuil ábhar athchúrsáilte chun cinn ar féidir í a athchúrsáil go héasca.
- (10) Bíonn táirgí in-athúsáidte atá déanta as teicstílí le fáil ar an margadh anois mar mhalairt ar tháirgí aon úsaíde. Níl feidhm ag critéir athbhreithnithe Éicilipéad an AE maidir le táirgí ionsúiteacha sláinteachais agus cuacháin mhíosta in-athúsáidte i dtaca leis na roghanna malartacha teicstíle in-athúsáidte sin, a bhfuil sé beartaithe imscrúdú sonrach a dhéanamh ar a dteophointí comhshaoil agus ar a gcritéir éiceolaíocha chun

⁴ Tuarascáil ón gCoimisiún chuig Parlaimint na hEorpa agus chuig an gComhairle maidir leis an athbhreithniú ar chur chun feidhme Rialachán (CE) Uimh. 1221/2009 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 25 Samhain 2009 maidir le rannpháirtíocht shaorálach eagraíochtaí i scéim Chomhphobail um bainistíocht agus iniúchadh comhshaoil (EMAS) agus Rialachán (CE) Uimh. 66/2010 ón bParlaimint agus ón gComhairle an 25 Samhain 2009 maidir le hÉicilipéad an AE (COM(2017) 355 final).

⁵ Rialachán (AE) 2017/745 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 5 Aibreán 2017 maidir le feistí leighis, lena leasaítear Treoir 2001/83/CE, Rialachán (CE) Uimh. 178/2002 agus Rialachán (CE) Uimh. 1223/2009 agus lena n-aisghairtear Treoracha 90/385/CEE agus 93/42/CEE ón gComhairle (IO L 117, 5.5.2017, lch. 1).

⁶ Teachtaireacht ón gCoimisiún chuig Parlaimint na hEorpa, chuig an gComhairle, chuig Coiste Eacnamaíoch agus Sóisialta na hEorpa agus chuig Coiste na Réigiún: Plean nua Gníomhaíochta um an nGeilleagar Ciorclach i gcomhair Eoraip níos glaine agus níos iomaíche (COM(2020) 98 final) (IO C 364, 28.10.2020, lch. 94).

críocha an athbhreithnithe ar chritéir Éicilipéad an AE do tháirgí teicstíle arna mbunú le Cinneadh 2014/350/AE ón gCoimisiún⁷.

- (11) Ba cheart na critéir nua agus na ceanglais measúnaithe agus fíorúcháin ghaolmhara leanúint de bheith bailí go dtí an 31 Nollaig 2029, agus timthriall nuálaíochta na ngrúpaí táirgí á chur san áireamh.
- (12) Ar chúiseanna deimhneachta dlíthiúla, ba cheart Cinneadh 2014/763/AE a aisghairm.
- (13) Ba cheart idirthréimhse a bheith ar fáil do tháirgeoirí ar dámhadh ar a dtáirgí Éicilipéad an AE do tháirgí ionsúiteacha sláinteachais ar bhonn na gcritéar a leagtar amach i gCinneadh 2014/763/EU, ionas go mbeidh am leordhóthanach acu a dtáirgí a oiriúnú chun na critéir nua agus na ceanglais nua a chomhlíonadh. Ar feadh tréimhse theoranta tar éis ghlacadh an Chinnidh seo, ba cheart cead a bheith ag táirgeoirí táirgí ionsúiteacha sláinteachais iarratais a chur isteach de réir na gcritéar a bhunaítear le Cinneadh 2014/763/AE nó de réir na gcritéar nua a bhunaítear leis an gCinneadh seo. Ba cheart cead a bheith ag na táirgeoirí sin freisin Éicilipéid an AE a dámhadh i gcomhréir leis na critéir a bhunaítear le Cinneadh 2014/763/AE a úsáid ar feadh idirthréimhse.
- (14) Tá na bearta dá bhforáiltear sa Chinneadh seo i gcomhréir leis an tuairim ón gCoiste arna bhunú le hAirteagal 16 de Rialachán (CE) Uimh. 66/2010,

TAR ÉIS AN CINNEADH SEO A GHLACADH:

Airteagal 1

- 1. Is éard a bheidh sa ghrúpa táirgí ‘táirgí ionsúiteacha sláinteachais’ aon earra arb é is feidhm dó sreabháin dhaonna a ionsú agus a choinneáil, amhail fual, faecas, allas, sreabhán míosta nó bainne, cé is moite de tháirgí teicstíle. Áireofar sa ghrúpa táirgí ‘táirgí ionsúiteacha sláinteachais’ táirgí le haghaidh úsáid phríobháideach agus úsáid ghairmiúil araon.
- 2. Ní áireofar sa ghrúpa táirgí ‘táirgí ionsúiteacha sláinteachais’ táirgí a thagann faoi raon feidhme Rialachán (AE) 2017/745.

Airteagal 2

- 1. Is éard a bheidh sa ghrúpa táirgí ‘cuacháin mhíosta in-athúsáidte’ cuacháin nó bacainn sholúbtha in-athúsáidte a chaitear laistigh den chorp, arb é is feidhm dóibh an sreabhán míosta a choinneáil agus a bhailiú, cuacháin nó bacainn a dhéantar as sileacón nó as leaistiméirí eile.
- 2. Ní áireofar sa ghrúpa táirgí ‘cuacháin mhíosta in-athúsáidte’ táirgí a thagann faoi raon feidhme Rialachán (AE) 2017/745.

⁷ Cinneadh ón gCoimisiún an 5 Meitheamh 2014 lena mbunaítear na critéir éiceolaíochta chun Éicilipéad an AE a dhámhachtain do tháirgí teicstíle, a dtugtar fógra fúthu i ndoiciméad C(2014) 3677 (IO L 174, 13.6.2014, lch. 45).

Airteagal 3

1. Chun Éicilipéad an AE maidir leis an ngrúpa táirgí ‘táirgí ionsúiteacha sláinteachais’ a dhámhachtain do tháirge faoi Rialachán (CE) Uimh. 66/2010, tiocfaidh sé faoi réim an tsainmhínithe ar an ngrúpa táirgí sin mar a shonraítear in Airteagal 1 den Chinneadh seo, agus comhlíonfaidh na critéir agus na ceanglais measúnaithe agus fíorúcháin ghaolmhara a leagtar amach in Iarscríbhinn I a ghabhann leis an gCinneadh seo.
2. Chun Éicilipéad an AE maidir leis an ngrúpa táirgí ‘cuacháin mhíosta in-athúsáidte’ a dhámhachtain do tháirge faoi Rialachán (CE) Uimh. 66/2010, tiocfaidh sé faoi réim an tsainmhínithe ar an ngrúpa táirgí sin mar a shonraítear in Airteagal 2 den Chinneadh seo, agus comhlíonfaidh na critéir agus na ceanglais measúnaithe agus fíorúcháin ghaolmhara a leagtar amach in Iarscríbhinn II a ghabhann leis an gCinneadh seo.

Airteagal 4

Critéir Éicilipéad an AE maidir leis an ngrúpa táirgí ‘táirgí ionsúiteacha sláinteachais’ agus an ghrúpa ‘cuacháin mhíosta in-athúsáidte’ mar aon leis na ceanglais measúnaithe agus fíorúcháin ghaolmhara, beidh siad bailí go dtí an 31 Nollaig 2029.

Airteagal 5

1. Chun críoch riaracháin, is é ‘047’ an uimhir chóid a shanntar don ghrúpa táirgí ‘táirgí ionsúiteacha sláinteachais’.
2. Chun críoch riaracháin, is é ‘055’ an uimhir chóid a shanntar don ghrúpa táirgí ‘cuacháin mhíosta in-athúsáidte’.

Airteagal 6

Aisghairtear Cinneadh 2014/763/AE.

Airteagal 7

1. Maidir le hiarratais ar Éicilipéad an AE a chuirtear isteach roimh ... [*Oifig na bhFoilseachán: cuir isteach an dáta = an lá roimh lá foilsithe an Chinnidh seo*] le haghaidh an ghrúpa táirgí ‘táirgí ionsúiteacha sláinteachais’ mar a shainmhínítear i gCinneadh 2014/763/AE, déanfar meastóireacht ar na hiarratais sin i gcomhréir leis na critéir a leagtar amach sa Chinneadh sin is infheidhme an [*Oifig na bhFoilseachán: cuir isteach an dáta = an lá roimh lá foilsithe an Chinnidh seo*].
2. Maidir le hiarratais ar Éicilipéad an AE a thagann faoi réim an ghrúpa táirgí ‘táirgí ionsúiteacha sláinteachais’ a chuirtear isteach le linn na tréimhse [*Oifig na bhFoilseachán: cuir isteach an dáta = dáta foilsithe an Chinnidh seo*] go dtí [*Oifig na bhFoilseachán: cuir isteach an dáta = 2 mhí tar éis dháta foilsithe an chinnidh seo*], féadfaidh an t-iarratasóir iad a bhunú ar na critéir a leagtar amach sa Chinneadh seo nó ar na critéir a leagtar amach i gCinneadh 2014/763/AE is infheidhme ar an [*Oifig na bhFoilseachán: cuir isteach an dáta = an lá roimh lá foilsithe an chinnidh seo*], agus féadfar meastóireacht a dhéanamh orthu de réir na gcritéir sin.

3. Maidir le hÉicilipéid an AE a dhámhtar ar bhonn iarratas a ndearnadh meastóireacht air i gcomhréir leis na critéir a leagtar amach i gCinneadh 2014/763/AE, féadfar iad a úsáid go dtí [*Oifig na bhFoilseachán: cuir isteach an dáta = an chéad lá den mhí tar éis 12 mhí tar éis dháta foilsithe an Chinnidh seo*].

Airteagal 8

Is chuig na Ballstáit a dhírítear an Cinneadh seo.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil,

*Thar ceann an Choimisiúin
Virginijus SINKEVIČIUS
Comhalta den Choimisiún*